



הפטרה וירא

Haftarah Vayeira
Melachim Bet (II Kings) 4:1-23

1 4 וְאִשָּׁה אַחַת מִנְּשֵׁי בְנֵי־הַנְּבִיאִים צִעְקָה אֶל־אֱלֹהֵי־שָׁמַע
 לֵאמֹר עֲבַדְךָ אִישִׁי מֵת וְאַתָּה יָדַעְתָּ כִּי עֲבַדְךָ הִיָּה יִרְאֶה
 אֶת־יְהוָה וְהַנְּשִׂיָּה בָּא לְקַחַת אֶת־שְׁנֵי יְלָדָיו לֹא לְעַבְדִּים:
 2 וַיֹּאמֶר אֵלֶיהָ אֱלֹהֵי שָׁמַע מָה אֲעֲשֶׂה־לָּךְ הַגִּידִי לִי
 מַה־יִּשְׁלַח בְּבֵיתְךָ וְתֹאמְרִי אֵין לְשִׁפְחָתְךָ כֹּל בְּבֵיתְךָ כִּי
 אִם־אֶסוּף שֶׁמֶן: 3 וַיֹּאמֶר לְכִי שֶׁאֶלֶי־לָּךְ כֵּלִים מִן־הַחֹוץ
 מֵאֵת כָּל־שְׁכֵנֶיךָ כֵּלִים וְקִיָּם אֶל־תִּמְעִיטִי: 4 וּבָאת
 וְסָגַרְתְּ הַדֶּלֶת בְּעַדְךָ וּבְעַד־בְּנֵיךָ וַיִּצְקֶתְךָ עַל כָּל־הַכֵּלִים
 הָאֵלֶּה וְהַמֶּלֶאֶךְ תִּסִּיעֵי: 5 וְתִלְךְ מֵאֲתוֹ וְתִסְגַּר הַדֶּלֶת בְּעַדָּהּ
 וּבְעַד בְּנֵיהֶם הֵם מִגִּשִׁים אֵלֶיהָ וְהִיא מוֹצֶקֶת: 6 וַיְהִי |
 כְּמִלְאֵת הַכֵּלִים וְתֹאמְרִי אֶל־בְּנֵיהֶם הַגִּישָׁה אֵלַי עוֹד כְּלִי
 וַיֹּאמֶר אֵלֶיהָ אֵין עוֹד כְּלִי וַיַּעֲמֵד הַשֶּׁמֶן: 7 וְתָבֵא וְתִגַּד
 לְאִישׁ הָאֱלֹהִים וַיֹּאמֶר לְכִי מְכִרִי אֶת־הַשֶּׁמֶן וְשִׁלְמִי
 אֶת־נְשִׁיךָ וְאֶת־וּבְנֵיךָ תַחֲיִי בְּנוֹתֶיךָ: 8 וַיְהִי הַיּוֹם וַיַּעֲבֹר
 אֱלֹהֵי שָׁמַע אֶל־שׁוֹנֵם וְשֵׁם אִשָּׁה גְדוּלָּה וְתַחֲזֹק־בּוֹ
 לֹאֲכַל־לֶחֶם וַיְהִי מִדֵּי עֲבָרוֹ יָסַר שְׂמָה לֹאֲכַל־לֶחֶם:

9 וַתֹּאמֶר אֶל-אִשָּׁה הִנֵּה-נָא יִדְעֵתִי כִּי אִישׁ אֱלֹהִים
 קָדוֹשׁ הוּא עֵבֶר עָלֵינוּ תְּמִיד: 10 נַעֲשֶׂה-נָא עֲלֵית-קִיר
 קִטְנָה וְנָשִׁים לוֹ שֵׁם מְטָה וְשִׁלְחָן וְכֶסֶף וּמְנוֹרָה וְהִיָּה
 בְּבֵאוֹ אֵלֵינוּ יִסּוֹר שְׁמָה: 11 וְיִהְיֶה הַיּוֹם וַיֵּבֵא שְׁמָה וַיִּסֹּר
 אֶל-הָעֲלִיָּה וַיִּשְׁכַּב-שְׁמָה: 12 וַיֹּאמֶר אֶל-גִּיְחֹזִי נַעֲרוּ קְרָא
 לַשׁוֹנְמֵית הַזֹּאת וַיִּקְרָא-לָהּ וַתַּעֲמֵד לְפָנָיו: 13 וַיֹּאמֶר לוֹ
 אָמַר-נָא אֵלַיָּה הִנֵּה חֲרָדָתְךָ | אֵלֵינוּ אֶת-כָּל-הַחֲרָדָה הַזֹּאת
 מָה לַעֲשׂוֹת לָךְ הֲיִשׁ לְדַבֵּר-לָךְ אֶל-הַמֶּלֶךְ אוֹ אֶל-שֶׁר
 הַצָּבָא וַתֹּאמֶר בְּתוֹךְ עַמִּי אֲנִכִּי יִשְׁבֶּת: 14 וַיֹּאמֶר וּמָה
 לַעֲשׂוֹת לָהּ וַיֹּאמֶר גִּיְחֹזִי אָבֵל בֶּן אֵין-לָהּ וְאִשָּׁה זָקֵן:
 15 וַיֹּאמֶר קְרָא-לָהּ וַיִּקְרָא-לָהּ וַתַּעֲמֵד בַּפֶּתַח: 16 וַיֹּאמֶר
 לַמוֹעֵד הַזֶּה כָּעֵת חִיָּה אֶת חֲבִיקָת בֶּן וַתֹּאמֶר אֶל-אֲדָנָי
 אִישׁ הָאֱלֹהִים אֶל-תִּכְזֹב בְּשִׁפְחָתְךָ: 17 וַתֵּהָרֵה הָאִשָּׁה
 וַתֵּלֵד בֶּן לַמוֹעֵד הַזֶּה כָּעֵת חִיָּה אֲשֶׁר-דִּבֶּר אֵלַיָּה
 אֱלִישָׁע: 18 וַיִּגְדַּל הַיֶּלֶד וַיִּהְיֶה הַיּוֹם וַיֵּצֵא אֶל-אָבִיו
 אֶל-הַקְּצָרִים: 19 וַיֹּאמֶר אֶל-אָבִיו רֵאשִׁי | רֵאשִׁי וַיֹּאמֶר
 אֶל-הַנְּעָר שְׂאֵהוּ אֶל-אָמוֹ: 20 וַיִּשְׂאֵהוּ וַיְבִיֵאֵהוּ אֶל-אָמוֹ
 וַיֵּשֶׁב עַל-בְּרִכְיָה עַד-הַצְּהָרִים וַיִּמָּת: 21 וַתַּעַל וַתִּשְׁכְּבֵהוּ
 עַל-מִטַּת אִישׁ הָאֱלֹהִים וַתִּסְגֹּר בַּעֲדוֹ וַתֵּצֵא: 22 וַתִּקְרָא
 אֶל-אִשָּׁה וַתֹּאמֶר שְׁלַחָה נָא לִי אֶחָד מִן-הַנְּעָרִים וְאֶחַת
 הָאֲתָנוֹת וְאֶרְוֶצָה עַד-אִישׁ הָאֱלֹהִים וְאִשׁוּבָה: 23 וַיֹּאמֶר

מִדּוֹעַ אֶתְּ הַלַּכְתָּ אֵלָיו הַיּוֹם לֹא־חִדַּשׁ וְלֹא שִׁבַּת וְתֹאמַר שְׁלוֹם:

1. And there cried a certain woman of the wives of the sons of the prophets to Elisha, saying, Your servant my husband is dead; and you know that your servant feared Hashem; and the creditor has come to take to him my two sons to be slaves. 2. And Elisha said to her, What shall I do for you? tell me, what have you in the house? And she said, Your maidservant had not any thing in the house, save a jar of oil. 3. Then he said, Go outside, borrow utensils from all your neighbors, empty utensils; borrow not a few. 4. And when you come in, you shall close the door upon you and upon your sons, and shall pour out into all those utensils, and you shall set aside that which is full. 5. And she went from him, and closed the door upon her and upon her sons, who brought the utensils to her; and she poured out. 6. And it came to pass, when the utensils were full, that she said to her son, Bring me yet a utensil. And he said to her, There is not any utensil more. And the oil stopped flowing. 7. Then she came and told the man of Elohim. And he said, Go, sell the oil, and pay your debt, and live you and your children of the rest. 8. And it happened one day, that Elisha passed to Shunem, where there was a wealthy woman; and she urged him to eat bread. And so it was, that whenever he passed by, he turned in there to eat bread. 9. And she said to her husband, Behold now, I perceive that this is a holy man of Elohim, who passes by us continually. 10. Let us make a little chamber, I beg you, on the wall; and let us set for him there a bed, and a table, and a stool, and a lampstand; and it shall be, when he comes to us, that he shall turn in there. 11. And it happened one day, that he came there, and he turned into the chamber, and lay there. 12. And he said to Gehazi his servant, Call this Shunemmite. And when he had called her, she stood before him. 13. And he said to him, Say now to her, Behold, you have been careful to take all this trouble for us. What is to be done for you? Would you be spoken for to the king, or to the captain of the army? And she answered, I live among my own people. 14. And he said, What then is to be done for her? And Gehazi answered, Truly she has no child, and her husband is old. 15. And he said, Call her. And when he had called her, she stood in the door. 16. And he said, About this season, in the coming year, you shall embrace a son. And she said, No, my lord, you man of Elohim, do not lie to your maidservant. 17. And the woman conceived, and bore a son at that season that Elisha had said to her, in the following year. 18. And when the child was grown, he fell one day, when he went out to his father to the reapers. 19. And he said to his father, My head, my head. And he said to a lad, Carry him to his mother. 20. And when he had taken him, and brought him to his mother, he sat on her knees till noon, and then died. 21. And she went up, and laid him on the bed of the man of Elohim, and closed the door upon him, and went out. 22. And she called to her husband, and said, Send me, I beg you, one of the young men, and one of the asses, that I may run to the man of Elohim, and come again. 23. And he said, Why will you go to him today? it is neither new moon, nor sabbath. And she said, It shall be well.